

Toujours là pour vous aider

Enregistrez votre produit et accédez à l'assistance sur
www.philips.com/welcome



OST690



Mode d'emploi

PHILIPS

Table des matières

1	Important	3
2	Votre système d'enceintes	4
	Introduction	4
	Contenu de l'emballage	4
	Présentation de l'appareil	5
3	Prise en main	6
	Alimentation	6
	Mise sous tension	7
	Mise hors tension	7
	Activation du mode veille	7
4	Lecture	8
	Lecture à partir d'un périphérique USB	8
	Lecture des fichiers de périphériques Bluetooth	9
	Lecture à partir d'un appareil audio externe	9
5	Écoute de stations de radio FM	10
	Réglage des stations de radio FM	10
	Mémorisation automatique des stations de radio	10
	Programmation manuelle des stations de radio	10
	Sélection d'une station de radio présélectionnée	10
6	Autres fonctionnalités	11
	Charge de votre téléphone portable	11
	Réglage de la luminosité de l'écran	11
	Réglage du volume	11
	Amplification des basses	11
7	Informations sur le produit	12
	Caractéristiques techniques	12
	Formats de disque MP3 pris en charge	12
	Informations de compatibilité USB	12
8	Dépannage	13
	À propos des périphériques Bluetooth	14
9	Avis	14

1 Important

- Lisez attentivement ces consignes.
- Respectez toutes les consignes.
- N'obstruez pas les orifices de ventilation. Installez l'appareil conformément aux consignes du fabricant.
- N'installez pas l'appareil à proximité de sources de chaleur telles que des radiateurs, registres de chaleur, poêles ou autres appareils (amplificateurs par exemple) produisant de la chaleur.
- Évitez de marcher sur le cordon d'alimentation ou de le pincer; notamment au niveau des fiches, des prises de courant et de son point de sortie sur l'unité.
- Utilisez uniquement les pièces de fixation ou accessoires spécifié(s) par le fabricant.
- Débranchez cette unité en cas d'orage ou pendant les longues périodes d'inutilisation.
- Confiez toutes les tâches de maintenance à un personnel qualifié. Il est nécessaire d'effectuer des tâches de maintenance dès lors que l'unité a été endommagée.
- Utilisation des piles **ATTENTION** – Pour éviter les fuites de piles pouvant endommager l'appareil ou entraîner des blessures corporelles ou des dégâts matériels, respectez les consignes suivantes :
 - Installez correctement toutes les piles, en prenant garde aux sens + et - indiqués sur l'appareil.
 - Ne mélangez pas les piles (neuves et anciennes, au carbone et alcalines, etc.).
 - Retirez les piles du compartiment si vous n'utilisez pas l'appareil pendant une longue période.
- N'exposez pas les piles ou les batteries intégrées à une source produisant une chaleur excessive, par exemple le soleil, un feu ou similaire.
- Les conditions tropicales ont été examinées et sont conformes.

- Votre unité ne doit pas être exposée à des fuites ou éclaboussures.
- Ne placez pas d'objets susceptibles d'endommager votre unité à proximité de celle-ci (par exemple, objets remplis de liquide ou bougies allumées).
- Si la fiche d'alimentation ou un coupleur d'appareil est utilisé comme dispositif de découplage, celui-ci doit rester facilement accessible.



Avertissement

- Ne retirez jamais le boîtier de cet appareil.
- Ne posez jamais l'appareil sur un autre équipement électrique.

2 Votre système d'enceintes

Introduction

Avec ce système d'enceintes, vous pouvez :

- écouter la radio FM ;
- écouter de la musique à partir d'appareils compatibles Bluetooth, de périphériques USB et d'autres périphériques audio externes ; et
- charger votre téléphone portable à l'aide du câble USB fourni.

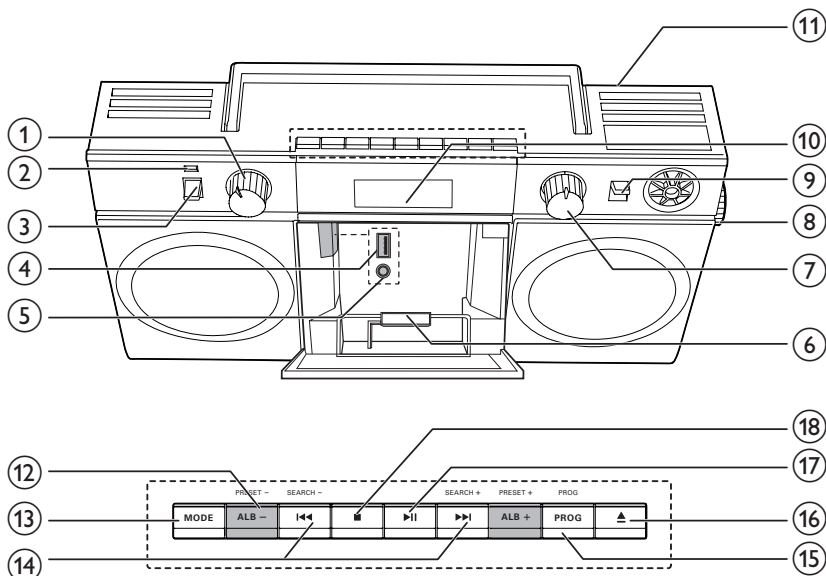
Ce système est doté de la fonction DBB (Dynamic Bass Boost, amplification dynamique des basses) visant à améliorer la qualité du son.

Contenu de l'emballage

Vérifiez et identifiez les différentes pièces contenues dans l'emballage :

- Unité principale
- Cordon d'alimentation secteur
- Câble USB pour la charge
- Bref mode d'emploi
- Livret de sécurité et d'avertissement

Présentation de l'appareil



- ① **Sélecteur de source**
 - Permet de sélectionner une source : **BLUETOOTH, FM** ou **USB**.
- ② **Voyant**
- ③ **ON/OFF**
 - Permet d'allumer ou d'éteindre le système.
- ④ 
 - Permet de connecter un périphérique de stockage USB.
 - Permet de charger votre téléphone portable à l'aide du câble USB fourni.
- ⑤ **AUDIO IN**
 - Permet de connecter un appareil audio externe.
- ⑥ **Interrupteur**
 - Permet de stabiliser le téléphone portable lors de la charge.
- ⑦ **VOLUME**
 - Permet de régler le volume.
- ⑧ **- TUNING +**
 - Réglage manuel des stations de radio FM.
- ⑨ **DBB**
 - Permet d'activer/de désactiver l'amplification dynamique des basses.
- ⑩ **Afficheur**
- ⑪ **Antenne FM**
 - Permet d'améliorer la réception de la radio FM.
- ⑫ **ALB/PRESET +/-**
 - Permet de choisir une présélection radio.
 - Permet de passer à l'album précédent ou suivant.
 - Permet de régler la luminosité de l'écran.

13 MODE

- Permet de sélectionner un mode de répétition ou de lecture aléatoire.
- Permet d'activer le réglage de la luminosité.

14 ◀◀ / ▶▶ SEARCH+/-

- Permet de passer à la piste précédente ou suivante.
- Réglage automatique des stations de radio FM.
- Permet d'effectuer une recherche dans une piste.

15 PROG

- Permet de programmer l'ordre de lecture des pistes.
- Programmation des stations de radio FM.

16 ▲

- Permet d'ouvrir ou de fermer le compartiment.

17 ▶||

- Permet de démarrer ou de suspendre la lecture.

18 ■

- Permet d'arrêter la lecture.
- Permet d'effacer un programme.

3 Prise en main

Les instructions fournies dans ce chapitre doivent être suivies dans l'ordre énoncé.

Alimentation

Le système peut être alimenté sur secteur ou par piles.

Option 1 : alimentation à piles



Attention

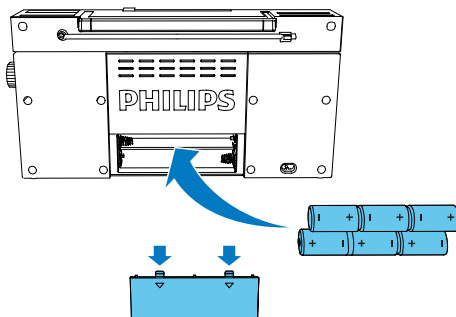
- Les piles contiennent des substances chimiques : elles doivent donc être mises au rebut de manière adéquate.



Remarque

- Les piles ne sont pas incluses dans les accessoires fournis.

- 1 Ouvrez le compartiment à piles.
- 2 Insérez 6 piles (modèle : R14/UM2/C CELL) en respectant la polarité (+/-) indiquée.
- 3 Fermez le compartiment à pile.



Option 2 : alimentation secteur



Avertissement

- Risque d'endommagement du produit ! Vérifiez si la tension d'alimentation correspond à la valeur de tension imprimée au dos ou sous le système.
- Risque d'électrocution ! Lorsque vous débranchez l'alimentation secteur, tirez sur la fiche électrique, jamais sur le cordon.

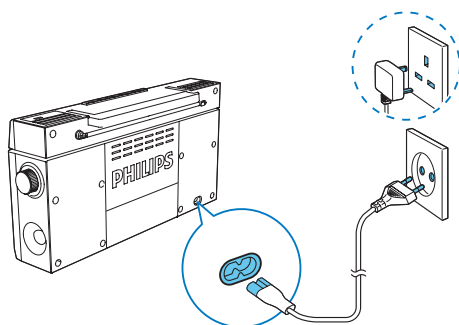
Connectez le cordon d'alimentation CA à :

- la prise **AC~ MAINS** située à l'arrière du système ;
- la prise murale.



Conseil

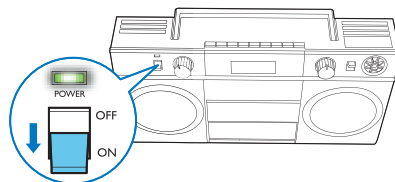
- Pour économiser de l'énergie, éteignez le système après utilisation.



Mise sous tension

Réglez l'interrupteur d'alimentation sur la position **ON**.

- ↳ L'appareil se règle automatiquement sur la dernière source sélectionnée.
- ↳ Le voyant s'allume.



Mise hors tension

Réglez l'interrupteur d'alimentation sur la position **OFF**.

- ↳ Le voyant s'éteint.

Activation du mode veille

- En mode d'alimentation secteur, si ce produit reste inutilisé pendant 3 heures, il basculera automatiquement en mode veille pour économiser l'énergie. Après les 30 premières minutes d'inactivité, l'afficheur commencera à afficher le temps restant avant d'entrer en mode veille (de 149:59 à 0:00).
- En mode d'alimentation par courant continu, si ce produit reste inutilisé pendant 15 minutes, il basculera automatiquement en mode veille pour économiser l'énergie. Après les 5 premières minutes d'inactivité, l'afficheur commencera à afficher le temps restant avant d'entrer en mode veille (de 9:59 à 0:00).
- ↳ Vous pouvez appuyer sur ►|| pour annuler le compte à rebours et reprendre le fonctionnement normal ou continuer à charger.

4 Lecture

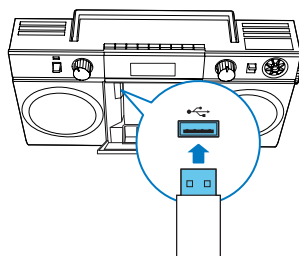
Lecture à partir d'un périphérique USB



Remarque

- Assurez-vous que votre périphérique USB contient des fichiers audio compatibles.

- 1 Tournez le sélecteur de source jusqu'à la position **USB**.
- 2 Appuyez sur ▲ pour ouvrir le compartiment.
- 3 Branchez le périphérique USB sur la prise USB à l'intérieur du compartiment.
↳ La lecture démarre automatiquement.
Si rien ne se produit, appuyez sur ►||



Remarque

- Le connecteur USB n'est pas compatible avec la fonction de lecture musicale de votre smartphone.

Contrôle de la lecture

En mode USB, vous pouvez contrôler la lecture comme suit.

◀◀ / ▶▶ Permet de sélectionner un fichier audio.
Maintenez les touches d'avance/retour rapide enfoncées pendant la lecture, puis relâchez-les pour reprendre la lecture normale.

ALB- / ALB+ Permet de passer à l'album MP3/WMA précédent ou suivant.

►|| Permet de démarrer ou de suspendre la lecture.

■ Permet d'arrêter la lecture.

MODE [↻] : permet de répéter la piste en cours.
[↻ALB] : permet de répéter l'album en cours.
[↻ALL] : permet de lire toutes les pistes en boucle.
[⌂] : permet de lire les pistes dans un ordre aléatoire.
Pour revenir à la lecture normale, appuyez sur **MODE** à plusieurs reprises jusqu'à ce que les icônes de répétition ou de lecture aléatoire disparaissent.

Programmation des pistes

En mode USB, vous pouvez programmer l'ordre de lecture des pistes. 20 pistes maximum peuvent être programmées.

- 1 Appuyez sur ■ pour arrêter la lecture.
- 2 Appuyez sur **PROG** pour activer le mode de programmation.
↳ [PROG] s'affiche et [P01] commence à clignoter.
- 3 Pour les pistes MP3/WMA, appuyez sur **ALB- / ALB +** pour sélectionner un album.
- 4 Appuyez sur ◀◀ / ▶▶ pour sélectionner un numéro de piste, puis sur **PROG** pour confirmer.
- 5 Répétez les étapes 3 et 4 pour programmer d'autres pistes.

- 6 Appuyez sur ►|| pour lire les pistes programmées.
- ↳ Pendant la lecture, [PROG] s'affiche.
 - Pour effacer la programmation, appuyez deux fois sur ■.

Lecture des fichiers de périphériques Bluetooth



Remarque

- La portée efficace entre l'appareil et le périphérique couplé est d'environ 10 mètres.
- Tout obstacle entre la station d'accueil et l'appareil peut réduire la portée.
- La compatibilité n'est pas garantie pour tous les périphériques Bluetooth.

- 1 Tournez le sélecteur de source jusqu'à la position **BLUETOOTH**.
- 2 Sur votre périphérique Bluetooth, activez Bluetooth et recherchez les périphériques Bluetooth pouvant être couplés (reportez-vous au manuel d'utilisation du périphérique).
- 3 Lorsque [OST690] s'affiche sur votre périphérique, sélectionnez-le pour démarrer le couplage et établir la connexion.
 - ↳ Une fois le couplage réussi et la connexion établie, le système émet deux signaux sonores.
- 4 Lancez la lecture audio sur votre périphérique.
 - ↳ Le son est diffusé depuis votre périphérique sur ce système.

Pour déconnecter le périphérique :

- désactivez la fonction Bluetooth sur votre périphérique ; ou
- mettez le périphérique hors de portée.

Pour effacer l'historique de couplage

Bluetooth :

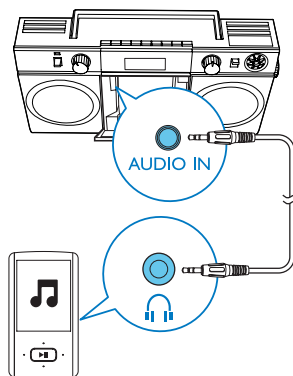
Maintenez ■ et PROG enfoncés pendant 3 secondes.

- ↳ La connexion Bluetooth actuelle est déconnectée.
- ↳ Lorsque l'historique a été effacé avec succès, [CLR] (clear; effacer) clignote pendant 5 secondes, puis [-] défile à l'écran.

Lecture à partir d'un appareil audio externe

Vous pouvez également écouter de la musique sur ce système à partir d'un périphérique audio externe comme un lecteur MP3.

- 1 Appuyez sur ▲ pour ouvrir le compartiment.
- 2 Connectez un câble audio (3,5 mm, non fourni) à :
 - la prise **AUDIO IN** à l'intérieur du compartiment ;
 - la prise casque d'un périphérique externe.
 - ↳ Le système bascule automatiquement en mode Audio In.



- 3 Lancez la lecture de la musique sur le périphérique externe (voir le manuel d'utilisation du périphérique).

5 Écoute de stations de radio FM

Réglage des stations de radio FM

Remarque

- Pour une meilleure réception, déployez entièrement l'antenne FM et modifiez-en la position.

- 1 Tournez le sélecteur de source jusqu'à la position **FM**.
- 2 Appuyez sur **SEARCH +/-**.
 - ↳ Le système se règle automatiquement sur une station présentant un signal puissant.
- 3 Répétez l'étape 2 pour régler d'autres stations de radio.

Pour rechercher une station de radio manuellement :

Tournez lentement la molette de réglage radio.

Mémorisation automatique des stations de radio

En mode tuner, maintenez le bouton **PROG** enfoncé pendant 2 secondes.

- ↳ Le système enregistre toutes les stations de radio FM disponibles.
- ↳ La première station de radio enregistrée est diffusée automatiquement.

Programmation manuelle des stations de radio

Remarque

- Vous pouvez mémoriser jusqu'à 20 stations de radio FM.

- 1 Permet de régler une station de radio FM.
- 2 Appuyez sur **PROG** pour activer le mode de mémorisation.
- 3 Appuyez sur **PRESET +** ou **PRESET -** pour attribuer un numéro entre 1 et 20 à la station de radio en cours, puis appuyez sur **PROG** pour confirmer.
 - ↳ Le numéro de présélection et la fréquence de la station présélectionnée s'affichent.
- 4 Pour programmer d'autres stations, répétez les étapes précédentes.

Remarque

- Pour effacer une station de radio FM présélectionnée, mémorisez une autre station à sa place.

Sélection d'une station de radio présélectionnée

En mode tuner FM, appuyez sur **PRESET +** ou **PRESET -** pour sélectionner une station de radio présélectionnée.

6 Autres fonctionnalités

Charge de votre téléphone portable

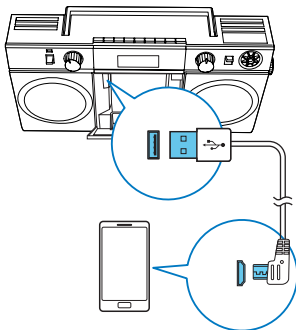
Remarque

- Assurez-vous que vous avez allumé le système.

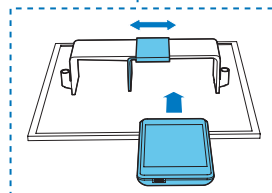
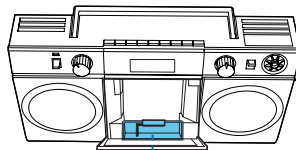
- Réglez le sélecteur de source sur **BLUETOOTH/CHR** ou **FM/CHR**



- Appuyez sur ▲ pour ouvrir le compartiment.
 - Branchez le câble USB fourni sur :
 - la prise à l'intérieur du compartiment ;
 - la prise USB de votre téléphone portable.
- L'icône de charge apparaît sur votre téléphone.



- Réglez le commutateur dans le compartiment pour stabiliser votre téléphone.



- Fermez le compartiment.

Remarque

- Vous ne pouvez pas charger votre téléphone portable lorsque le système est alimenté par piles.

Réglage de la luminosité de l'écran

- Maintenez le bouton **MODE** enfoncé pendant 3 secondes.
- Appuyez sur **ALB/PRESET +/-** à plusieurs reprises pour régler le niveau de luminosité.

Réglage du volume

Tournez le bouton **VOLUME** pour régler le volume.

Amplification des basses

Pour activer ou désactiver l'amplification dynamique des basses, réglez le bouton **DBB** sur **ON** ou **OFF**.

7 Informations sur le produit



Remarque

- Les informations sur le produit sont sujettes à modifications sans notification préalable.

Caractéristiques techniques

Amplificateur

Puissance de sortie maximale	6 W par canal x 2
Réponse en fréquence	125 -16 000 Hz, -3 dB
Rapport signal/bruit	> 55 dBA
Distorsion harmonique totale	< 1 %
Entrée « Audio-in »	650 mV RMS

Tuner

Gamme de fréquences	87,5 – 108 MHz
Grille de syntonisation	50 kHz
Sensibilité	
– Mono, rapport signal /bruit 26 dB	< 22 dBf
– Stéréo, rapport signal /bruit 46 dB	< 41 dBf
Distorsion harmonique totale	< 3 %
Rapport signal/bruit	> 50 dBA

Bluetooth

Standard	Norme Bluetooth version 2.1+EDR
Portée	10 m (sans obstacle)

Enceinte

Impédance	8 ohms
Enceinte	4"

Informations générales

Alimentation	
- Secteur	220-240 V~, 50/60 Hz ;
- Piles	6 x 1,5 V R14/UM2/C CELL
Consommation électrique en mode de fonctionnement	15 W
Consommation électrique en mode veille	< 0,5 W
Charge maximale (USB)	5 V = 1 A
Dimensions - Unité principale (l x H x P)	447 x 230 x 116 mm
Poids (unité principale)	2,2 kg

Formats de disque MP3 pris en charge

- ISO9660, Joliet
- Nombre de titres maximum : 512 (selon la longueur des noms de fichier)
- Nombre d'albums maximum : 255
- Fréquences d'échantillonnage prises en charge : 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
- Débits binaires pris en charge : 32 à 256 (Kbit/s), débits variables

Informations de compatibilité USB

Périphériques USB compatibles :

- Mémoires flash USB (USB 2.0 ou USB 1.1)
- Lecteurs flash USB (USB 2.0 ou USB 1.1)

- Cartes mémoire (lecteur de carte supplémentaire requis pour cet appareil)

Formats pris en charge :

- USB ou format de fichier mémoire FAT12, FAT16, FAT32 (taille du secteur : 512 Ko)
- Débit binaire MP3 (taux de données) : 32 - 320 Kbit/s et débit binaire variable
- WMA version 9 ou ultérieure
- Imbrication de répertoires jusqu'à 8 niveaux
- Nombre d'albums/dossiers : 99 maximum
- Nombre de pistes/titres : 999 maximum
- ID3 tag version 2.0 ou ultérieure
- Nom de fichier dans Unicode UTF8 (longueur maximale : 128 octets)

Formats non pris en charge :

- Albums vides : un album vide est un album ne contenant pas de fichiers MP3/WMA. Il n'apparaît pas sur l'afficheur.
- Les formats de fichiers non pris en charge sont ignorés. Par exemple, les documents Word (.doc) ou les fichiers MP3 dont l'extension est .dlf sont ignorés et ne sont pas lus.
- Fichiers audio AAC, WAV et PCM
- Fichiers WMA protégés contre la copie (DRM) (.wav, .m4a, .m4p, .mp4, .aac)
- Fichiers WMA au format Lossless

8 Dépannage



Avertissement

- Ne retirez jamais le boîtier de l'appareil.

Pour que votre garantie reste valide, n'essayez jamais de réparer le système vous-même. En cas de problème lors de l'utilisation de cet appareil, vérifiez les points suivants avant de faire appel au service d'assistance. Si aucune solution à votre problème n'a été trouvée, visitez le site Web Philips (www.philips.com/support). Lorsque vous contactez Philips, placez votre appareil à portée de main et gardez le numéro de modèle et le numéro de série à disposition.

Pas d'alimentation

- Assurez-vous que la fiche d'alimentation de l'appareil est correctement branchée.
- Assurez-vous que la prise secteur est alimentée.
- Insérez les piles en respectant la polarité (signes +/–) conformément aux indications.
- Remplacez la pile.

Pas de son ou son faible

- Réglez le volume.

Aucune réponse de l'appareil

- Débranchez et rebranchez la prise d'alimentation secteur, puis mettez à nouveau le système sous tension.

Périphérique USB non pris en charge

- Le périphérique USB est incompatible avec cet appareil. Essayez un autre périphérique.

Mauvaise qualité de la réception radio

- Éloignez l'appareil de votre téléviseur ou magnétoscope.
- Déployez entièrement l'antenne FM.

À propos des périphériques Bluetooth

La lecture est impossible avec l'appareil alors que la connexion Bluetooth a réussi.

- Il est possible que le périphérique ne soit pas compatible avec l'appareil et ne puisse pas lire la musique.

La qualité audio devient médiocre après connexion d'un périphérique Bluetooth.

- La réception Bluetooth est faible.
Rapprochez le périphérique de l'appareil ou éliminez tout obstacle entre l'appareil et le périphérique.

Connexion à l'appareil impossible.

- Le périphérique ne prend pas en charge les profils requis par l'appareil.
- La fonction Bluetooth du périphérique n'est pas activée. Reportez-vous au manuel d'utilisation du périphérique pour activer la fonction Bluetooth.
- L'appareil n'est pas en mode de couplage.
- L'appareil est déjà connecté à un autre périphérique Bluetooth. Débranchez ce périphérique ou tout autre appareil connecté, puis réessayez.

Le périphérique couplé ne cesse de se connecter et de se déconnecter.

- La réception Bluetooth est faible.
Rapprochez le périphérique de l'appareil ou éliminez tout obstacle entre l'appareil et le périphérique.
- Sur certains périphériques, la connexion Bluetooth se désactive automatiquement pour économiser l'énergie. Cela n'est pas le signe d'un dysfonctionnement de l'appareil.

9 Avis

Toute modification apportée à cet appareil qui ne serait pas approuvée expressément par WOOX Innovations peut invalider l'habilitation de l'utilisateur à utiliser l'appareil.

CE 0890

Ce produit est conforme aux spécifications d'interférence radio de la Communauté Européenne.



Cet appareil a été conçu et fabriqué avec des matériaux et des composants de haute qualité pouvant être recyclés et réutilisés.



La présence du symbole de poubelle sur roues barrée sur un produit indique que ce dernier est conforme à la directive européenne 2002/96/CE.

Veillez vous renseigner sur votre système local de gestion des déchets d'équipements électriques et électroniques. Respectez la réglementation locale et ne jetez pas vos anciens appareils avec les ordures ménagères. La mise au rebut correcte de votre ancien appareil permet de préserver l'environnement et la santé.



Cet appareil contient des piles relevant de la directive européenne 2006/66/CE, qui ne peuvent être jetées avec les ordures ménagères. Renseignez-vous sur les dispositions en vigueur dans votre région concernant la

collecte séparée des piles. La mise au rebut correcte permet de préserver l'environnement et la santé.

Informations sur l'environnement

Tout emballage superflu a été évité. Nous avons fait notre possible pour permettre une séparation facile de l'emballage en trois matériaux : carton (boîte), pâte à papier (amortisseur de chocs) et polyéthylène (sacs, feuille protectrice en mousse).

Votre appareil se compose de matériaux recyclables et réutilisables à condition d'être démontés par une entreprise spécialisée. Respectez les réglementations locales pour vous débarrasser des emballages, des piles usagées et de votre ancien équipement.

Symbole d'équipement de classe II



Ce symbole indique que l'appareil est équipé d'un système de double isolation.

Remarque

- La plaque signalétique est située sous l'appareil.



Specifications are subject to change without notice
2013 © WOOX Innovations Limited. All rights reserved.
This product was brought to the market by WOOX
Innovations Limited or one of its affiliates, further referred
to in this document as WOOX Innovations, and is the
manufacturer of the product. WOOX Innovations is the
warrantor in relation to the product with which this booklet
was packaged. Philips and the Philips Shield Emblem are
registered trademarks of Koninklijke Philips N.V.

